

KOMMISSIONENS BESLUT**av den 29 oktober 2002****om särskilda villkor för import av fiskeriprodukter från Surinam***[delgivet med nr K(2002) 4092]***(Text av betydelse för EES)**

(2002/857/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNA KOMMISSION HAR FATTAT
DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska
gemenskapen,

med beaktande av rådets direktiv 91/493/EEG av den 22 juli
1991 om fastställande av hygienkrav för produktionen och
marknadsföringen av fiskprodukter⁽¹⁾, senast ändrat genom
direktiv 97/79/EG⁽²⁾, särskilt artikel 11.1 i detta, och

av följande skäl:

- (1) För kommissionens räkning har ett kontrollbesök genomförts i Surinam för att undersöka de förhållanden under vilka fiskeriprodukter produceras, lagras och sänds till gemenskapen.
- (2) Kraven i Surinams lagstiftning om hygienkontroll och tillsyn av fiskeriprodukter kan anses motsvara dem som anges i direktiv 91/493/EEG.
- (3) I synnerhet har "Fisheries Department (FD) of the Ministry of Agriculture, Animal Husbandry and Fisheries" möjlighet att på ett effektivt sätt kontrollera att gällande lagstiftning tillämpas.
- (4) Det bör fastställas tillämpningsföreskrifter angående det sundhetsintyg som enligt direktiv 91/493/EEG skall åtfölja varje sändning av fiskeriprodukter som importeras till gemenskapen från Surinam. I synnerhet måste det i dessa föreskrifter fastställas en förlaga för intyg, minimikrav angående vilket eller vilka språk som intyget skall vara avfattat på samt vilken tjänstställning den person som undertecknar intyget skall ha.
- (5) På det märke som anbringas på förpackningarna med fiskeriprodukter bör anges tredjelandets namn samt godkännandennummer/registreringsnummer för den an-

läggning, det fabriksfartyg, det kyl- eller fryshus eller frysfartyg som produkterna kommer från, med undantag för vissa frysprodukter.

- (6) Det är också nödvändigt att upprätta en förteckning över godkända anläggningar, fabriksfartyg och kyl- eller fryshus samt en förteckning över frysfartyg som är utrustade i enlighet med kraven i rådets direktiv 92/48/EEG den 16 juni 1992 om fastställande av minimiregler för hygien för fiskprodukter som fångats av vissa fartyg enligt artikel 3.1 a i direktiv 91/493/EEG⁽³⁾. Dessa förteckningar bör upprättas på grundval av upplysningar som FD lämnar till kommissionen. FD måste alltså se till att de tillämpliga bestämmelserna i direktiv 91/493/EEG följs.
- (7) FD har lämnat officiella garantier för att bestämmelserna i kapitel V i bilagan till direktiv 91/493/EEG med avseende på fiskeriprodukter följs, och att de hygienkrav som motsvarar dem som fastställs i det direktivet uppfylls.
- (8) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från Ständiga kommittén för livsmedelskedjan och djurhälsa.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

"Fisheries Department (FD) of the Ministry of Agriculture, Animal Husbandry and Fisheries" är den myndighet i Surinam som skall vara behörig att kontrollera och intyga att fiskeriprodukter uppfyller kraven i direktiv 91/493/EEG.

⁽¹⁾ EGT L 268, 24.9.1991, s. 15.

⁽²⁾ EGT L 24, 30.1.1998, s. 31.

⁽³⁾ EGT L 187, 7.7.1992, s. 41.

Artikel 2

1. Fiskeri- och vattenbruksprodukter som importeras till gemenskapen från Surinam skall uppfylla de villkor som anges i punkterna 2, 3 och 4.

2. Varje sändning skall åtföljas av ett numrerat sundhetsintyg i original, vederbörligen ifyllt, daterat och undertecknat, bestående av ett enda blad, enligt förlagan i bilaga I.

3. Produkterna skall komma från godkända anläggningar, fabriksfartyg, kyl- eller fryshus eller registrerade frysartyg enligt förteckningen i bilaga II.

4. Varje förpackning skall, med undantag för frysta fiskeri-produkter i bulk avsedda för tillverkning av livsmedelskonserver, vara märkta med ordet "SURINAM" och med godkännandenumret/registreringsnumret för den anläggning, det fabriksfartyg, det kyl- eller fryshus eller frysartyg som produkterna kommer från i outplånlig skrift.

Artikel 3

1. Intyget enligt artikel 2.2 skall vara avfattat på minst ett av de officiella språken i den medlemsstat där kontrollerna görs.

2. Intyget skall innehålla namn, tjänsteställning och underskrift av FD:s representant samt FD:s officiella stämpel i en annan färg än de övriga uppgifterna i intyget.

Artikel 4

Detta beslut skall tillämpas från och med den 20 december 2002.

Artikel 5

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 29 oktober 2002.

På kommissionens vägnar

David BYRNE

Ledamot av kommissionen

BILAGA I

SUNDHETSINTYG

för fiskeriprodukter, med undantag av alla former av musslor, tagghudingar, manteldjur och marina snäckor och sniglar, importerade från Surinam och avsedda för export till Europeiska gemenskapen

Referensnummer:

Avsändande land: SURINAM

Behörig myndighet: "Fisheries Department (FD) of the Ministry of Agriculture, Animal Husbandry and Fisheries"

I. Identifiering av fiskeriprodukterna

- Beskrivning av fiskeriprodukt – vattenbruksprodukt ⁽¹⁾:
- Art (vetenskapligt namn):
- Produktform och beredningssätt ⁽²⁾:
- Eventuellt kodnummer:
- Typ av förpackning:
- Antal förpackningar:
- Nettovikt:
- Föreskriven lagrings- och transporttemperatur:

II. Produkternas ursprung:

Namn och officiellt/officiella godkännandennummer/registreringsnummer på den eller de anläggningar, fabriksfartyg, kyl- eller fryshus eller frysfartyg som av FD fått godkännande att exportera till gemenskapen:

III. Produkternas destination

Produkterna är avsända

från:

(avsändningsort)

till:

(bestämmelseland och -ort)

med följande transportmedel:

⁽¹⁾ Stryk vid behov.

⁽²⁾ Levande, kyld, fryst, saltad, rökt, konserverad, ...

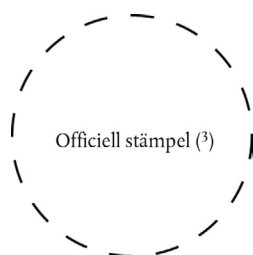
Avsändarens namn och adress:
.....

Mottagarens namn och adress på bestämelseorten:
.....

IV. HälsodeklARATION

- I egenskap av officiell inspektör intygar jag härmed att de ovan angivna fiskeriprodukterna
1. har fångats och hanterats ombord på fartyg i enlighet med hygienföreskrifterna i direktiv 92/48/EEG,
 2. har landats, hanterats och i förekommande fall förpackats, bearbetats, beretts, frysts, tinats och lagrats på ett hygieniskt sätt som uppfyller kraven i kapitlen II, III och IV i bilagan till direktiv 91/493/EEG,
 3. har genomgått hygienkontroll i enlighet med kapitel V i bilagan till direktiv 91/493/EEG,
 4. har förpackats, märkts, lagrats och transporterats i enlighet med kapitel VI, VII och VIII i bilagan till direktiv 91/493/EEG,
 5. inte kommer från arter som är giftiga eller innehåller biotoxiner,
 6. utan anmärkning har genomgått de organoleptiska kontroller, parasitkontroller, kemiska och mikrobiologiska kontroller som fastställs för vissa kategorier fiskeriprodukter i direktiv 91/493/EEG och i tillämpningsföreskrifterna till detta.
- Undertecknad intygar härmed i egenskap av officiell inspektör att jag har tagit del av bestämmelserna i direktiv 91/493/EEG, direktiv 92/48/EEG och beslut 2002/857/EG.

Utfärdat i, den
(Ort) (Datum)



.....
Den officiella inspektörens namnteckning (3)
.....
(Namn med versaler, befattning och behörighet)

(3) Stämpeln och namnteckningen skall vara i en annan färg än övriga uppgifter i intyget.

BILAGA II

FÖRTECKNING ÖVER GODKÄNDA ANLÄGGNINGAR OCH FARTYG

Godkännandennummer	Namn	Stad Region	Kategori
SUR/597/001	Sail Ltd	PARAMARIBO	PP
SUR/597/002	Sujafi Co. Ltd	PARAMARIBO	PP
SUR/597/003	Guiana Seafoods NV	COMMEWIJNE	PP
SUR/597/004	Seafood Industries Suriname NV	PARAMARIBO	PP
SUR/597/101	Omicron Seafood NV	PARAMARIBO	PP
SUR/597/102	Caribbean Seafoods NV	DUISBURG PARAMARIBO	PP
SUR/597/104	Suvveb NV	BETHESDA PARAMARIBO	PP
SUR/597/105	NV Doroe	PARAMARIBO	PP
SUR/597/107	Bera Fisheries NV	PARAMARIBO	PP
SUR/597/108	Parhum NV	LIVORNO PARAMARIBO	PP
SUR/597/112	Holsu NV	DOMBURG DISTRICT WANICA	PP
SUR/597/114	NV Unity	LIVORNO PARAMARIBO	PP
SUR/597/115	Deep Sea Atlantic NV	DISTRICT WANICA	PP

Kategoriförklaring:

PP Bearbetningsanläggning.